

MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI
Gestione Governativa dei Servizi Pubblici di Navigazione
sui Laghi Maggiore di Garda e di Como

Bando di gara - Settori speciali

SEZIONE I: ENTE AGGIUDICATORE

I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO

Denominazione ufficiale: Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti -
Gestione Governativa dei servizi pubblici di Navigazione sui Laghi Maggiore
di Garda e di Como **Indirizzo postale:** Via L. Ariosto 21 - Città: Milano -
Codice Postale: 20145 - Paese: Italia. **Punti di contatto:** Ufficio Contratti
e Appalti - Telefono: 024676101 - Fax: 0246761059 - Posta elettronica:
coa.naviges@navigazioneilaghi.it. **Indirizzo internet:** Profilo di Committente
(URL): www.navigazioneilaghi.it. **Ulteriori informazioni sono disponibili**
presso: I punti di contatto sopra indicati. **Il capitolato d'oneri e la**
documentazione complementare sono disponibili presso: I punti di contatto
sopra indicati. **Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a:** I
punti di contatto sopra indicati.

I.2) PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITA' DELL'ENTE AGGIUDICATORE

Servizi di ferrovia urbana, tram, filobus o bus (navigazione acque interne)

SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO

II.1) DESCRIZIONE

II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'ente aggiudicatore: GR
03/10 Gara a procedura ristretta per l'affidamento della fornitura di
gasolio per autotrazione per l'azionamento dei motori diesel dei natanti
della Gestione Governativa Navigazione Laghi.

II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna:



(b) Forniture: acquisto - Luogo principale di consegna: Navigazione Lago Maggiore: Arona (NO), V.le F.Baracca, 1 e Verbania-Intra (VB), P.le Flaim - zona portuale; Navigazione Lago di Garda: Desenzano d/g (BS), P.zza Matteotti e Peschiera del Garda (VR), Via Marina, 1 e scali di Riva del Garda (TN) e Toscolano Maderno (BS) per il rifornimento diretto delle unità navali dislocate negli scali medesimi (potranno essere richiesti sporadici rifornimenti alle unità navali anche nei giorni festivi con piccole autobotti); Navigazione Lago di Como: Tavernola (CO), Via per Cernobbio 18.

II.1.3) Il bando riguarda: un appalto pubblico

II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro

II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti: l'appalto ha per oggetto l'affidamento della fornitura di gasolio per autotrazione per l'azionamento dei motori diesel dei natanti della Gestione Governativa Navigazione Laghi. Il gasolio deve possedere le specifiche e le caratteristiche stabilite dalle norme UNI EN 590 in vigore e dal D.lgs. 66/2005 ed avere un tenore massimo di zolfo di 10 mg/kg.

II.1.6) CPV (vocabolario comune per gli appalti): oggetto principale - Vocabolario principale 09134220-5.

II.1.7) L'appalto rientra nel campo di applicazione dell'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

II.1.8) Divisione in Lotti: no

II.1.9) Ammissibilità di varianti: no

II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO

II.2.1) Quantitativo o entità totale: l'importo complessivo annuale presunto



della fornitura è pari a circa EURO 12.000.000,00= (EURO dodicimilioni/00),
comprendivo di accisa. Il prezzo è non imponibile I.V.A, ai sensi del D.P.R.
26.10.1972 n. 633, art. 8 bis e s.m.i. La quantità annuale presunta della
fornitura è di circa t. 10.000. Gli oneri necessari per la riduzione dei
rischi da interferenza sono stati ad oggi valutati pari a EURO 1.200 + IVA.

II.2.2) Opzioni: no

II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE: dal 01/01/2011 al
31/12/2013.

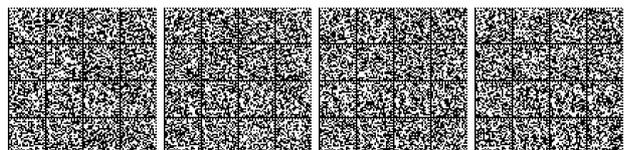
**SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E
TECNICO**

III.1) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO

III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste: cauzione provvisoria e definitiva
ex artt.75 e 113 D.Lgs 163/06 e s.m.i., come da lettera d'invito. Polizza RC
come da Capitolato Tecnico.

**III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti
alle disposizioni applicabili in materia:** finanziamento e pagamento con i
fondi di esercizio.

**III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori
economici aggiudicatario dell'appalto:** sono ammessi a partecipare alla pre-
sente procedura di affidamento tutti i soggetti di cui all'art. 34 del
D.Lgs. n. 163/2006 e s.m.i.. I consorzi stabili sono ammessi a partecipare
secondo le modalità prescritte dall'art. 36 del D.Lgs, mentre i raggruppa-
menti temporanei di imprese e i consorzi ordinari secondo le modalità di cui
all'art.37 del medesimo decreto. In ogni caso, è fatto divieto ai concorren-



ti di partecipare alla gara in più di un raggruppamento temporaneo o consorzio ordinario, ovvero di partecipare anche in forma individuale qualora abbiano partecipato alla gara medesima in raggruppamento o in consorzio ordinario di concorrenti. L'inosservanza dei suddetti divieti comporta l'esclusione dalla gara di tutte le imprese interessate.

III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto:

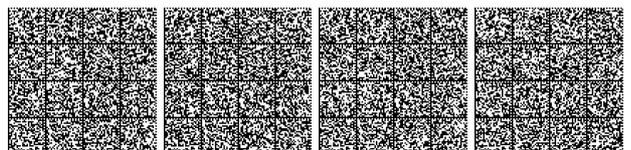
III.2) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

III.2.1) Situazione personale degli operatori, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

La richiesta d'invito (riportante l'indirizzo di spedizione, il codice fiscale e/o partita IVA, il numero di telefono e di fax ed il numero di riferimento della presente gara GR 03/10), munita di marca da bollo da € 14,62 deve essere redatta in lingua italiana e sottoscritta dal legale rappresentante della Società (in caso di riunione di imprese dal legale rappresentante di ogni società che costituisce o che costituirà l'associazione). Tale richiesta deve essere corredata dalla documentazione di cui ai successivi punti III.2.2) e III.2.3) e da dichiarazione sostitutiva ai sensi del D.P.R. 445/2000 sottoscritta dal legale rappresentante, con allegata copia fotostatica del relativo documento d'identità, redatta in lingua italiana ed attestante:

- 1) l'iscrizione alla C.C.I.A.A. territorialmente competente (per le imprese non residenti in Italia l'iscrizione nel Registro Professionale o Commercia-



le dello Stato di residenza), e da cui risultino gli amministratori, i relativi poteri, l'oggetto sociale da cui risulti l'attinenza dell'attività dell'impresa con l'oggetto dell'appalto e l'assenza nell'ultimo quinquennio di procedimenti concorsuali iniziati o pendenti;

2) l'insussistenza delle cause di esclusione dalla partecipazione alle gare di cui all'art.38 comma 1 del D.Lgs 163/2006 e s.m.i.; la dichiarazione relativamente alle sole lettere b),c) e m-ter) del citato art.38 comma 1, deve essere resa anche da tutti i soggetti previsti nelle medesime lettere b),c) e m-ter);

3) il rispetto degli obblighi previsti in materia di assunzione di disabili di cui all'art.17 L. 68/99;

4) di non essersi avvalso dei piani individuali di emersione di cui alla Legge 383/2001 e s.m.i., ovvero di essersi avvalso di piani individuali di emersione di cui alla Legge medesima ma che il periodo di emersione si è concluso;

In caso di riunione di imprese la suddetta dichiarazione deve essere prodotta da ciascun concorrente che costituisce o che costituirà l'associazione.

III.2.2) Capacità economica e finanziaria

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

- dichiarazione sostitutiva ai sensi del D.P.R. 445/2000 sottoscritta dal legale rappresentante, con allegata copia fotostatica del relativo documento d'identità, redatta in lingua italiana ed attestante:

1) che il fatturato globale d'impresa (indicare il valore imponibile, senza IVA) non è stato inferiore complessivamente negli ultimi tre esercizi a EURO



80.000.000,00 (EURO ottantamiloni); in caso di associazione temporanea d'impresa, il fatturato globale d'impresa realizzato negli ultimi tre esercizi deve essere posseduto dalla capogruppo in misura non inferiore all'80% dell'importo del fatturato richiesto mentre dalle mandanti in misura non inferiore al 20% dell'importo medesimo.

In caso di riunione di imprese la suddetta dichiarazione deve essere prodotta da ciascun concorrente che costituisce o che costituirà l'associazione.

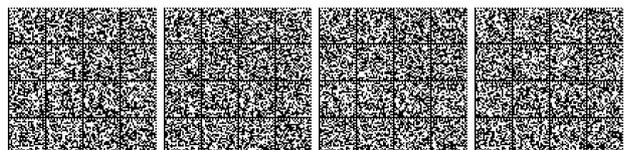
III.2.3) Capacità tecnica

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

- dichiarazione sostitutiva ai sensi del D.P.R. 445/2000 sottoscritta dal legale rappresentante, con allegata copia fotostatica del relativo documento d'identità, redatta in lingua italiana attestante:

1) l'elenco delle principali forniture eseguite negli ultimi tre anni di tipologia analoga a quella oggetto del presente bando, con l'indicazione dei relativi importi, date e destinatari, dal quale deve risultare almeno l'avvenuta regolare esecuzione di una singola fornitura, di importo non inferiore a EURO 6.000.000/anno (EURO seimilioni/anno); in caso di associazione temporanea d'impresa tale requisito deve essere posseduto per intero dalla capogruppo, mentre dalle mandanti in misura non inferiore al 30%.

2) la disponibilità in proprietà o altro titolo contrattuale (affitto, comodato etc.), nell'ambito del deposito di cui alla licenza U.T.I.F., di un serbatoio di stoccaggio specificatamente dedicato al gasolio con le caratteristiche previste dal D.lgs 66/2005 e dalle norme UNI EN 590 in vigore e con



un tenore massimo di zolfo di 10 mg/kg, di almeno 2000 t, precisando che 1/3 di tale capacità deve essere disponibile quale riserva, anche in assenza di consegna della raffineria; in caso di associazione temporanea d' imprese tale requisito deve essere posseduto dalla capogruppo in misura non inferiore all'80%, mentre dalle mandanti in misura non inferiore al 20%.

In caso di riunione di imprese la suddetta dichiarazione deve essere prodotta da ciascun concorrente che costituisce o che costituirà l'associazione.

III.2.4) Appalti riservati: no

SEZIONE IV: PROCEDURA

IV.1) TIPO DI PROCEDURA

IV.1.1) Tipo di procedura: Ristretta

IV.2) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE

IV.2.1) Criteri di aggiudicazione: Prezzo più basso ai sensi dell'art. 82 del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. La gara sarà aggiudicata alla Società che avrà offerto la percentuale di sconto più alta rispetto al prezzo di mercato del gasolio per autotrazione (al netto di I.V.A. ed accisa) riportato sui listini settimanali dei prezzi all'ingrosso sulla piazza di Milano, pubblicati dalla C.C.I.A.A. di Milano, alla tabella 410, franco domicilio consumatore, voce 130, colonna di destra "pagamento differito".

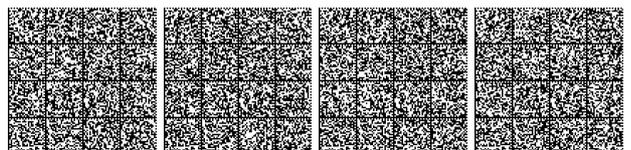
IV.2.2) Ricorso ad un'asta elettronica: no

IV.3) INFORMAZIONI DI CARATTERE AMMINISTRATIVO

IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'ente aggiudicatore:

GR 03/10

IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto: no



IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la documentazione

complementare:

IV.3.4) Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: ore

12,00 del 01/09/2010.

IV.3.5) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte/domande di

partecipazione: Italiano

SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI**VI.1) TRATTASI DI UN APPALTO PERIODICO:** si - calendario di massima per la

pubblicazione dei prossimi avvisi: 2013

VI.2) APPALTI CONNESSI AD UN PROGETTO E/O PROGRAMMA FINANZIATO DAI FONDI

COMUNITARI: no

VI.3) INFORMAZIONI COMPLEMENTARI: CIG 049941524B La richiesta di

partecipazione e le dichiarazioni sostitutive di cui ai punti III.2.1,

III.2.2 e III.2.3 possono essere rese attraverso la sottoscrizione e la

compilazione in ogni loro parte degli appositi moduli, disponibili sul sito

internet www.navigazionealaghi.it. Non è consentita la presentazione delle

domande di partecipazione per via elettronica. Le domande inoltrate via fax

devono essere confermate mediante raccomandata da spedire entro il termine

perentorio di cui al punto IV.3.4. Per tutte le dichiarazioni rese dalle

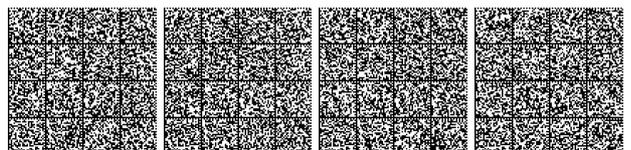
Società partecipanti la Gestione Governativa si riserva la facoltà di

accertamenti. La mancanza anche di uno solo dei requisiti minimi giuridici,

tecnici, ed economici, indispensabili per poter essere ammessi a concorrere

alla gara, comporterà l'esclusione dalla gara stessa. Le richieste di invito

non vincolano in alcun modo l'Amministrazione appaltante. Non saranno prese



in considerazione le richieste d'invito pervenute oltre il termine perentorio stabilito di cui al punto IV.3.4, anche se spedite in data anteriore. Il capitolato tecnico e la documentazione complementare, ad insindacabile giudizio della Gestione Governativa Navigazione Laghi, saranno o inviati in allegato alla lettera di invito o resi disponibili mediante la pubblicazione degli stessi sul sito internet www.navigazione.laghi.it. Si precisa che ai concorrenti sarà richiesto, in sede di offerta, di dichiarare le circostanze previste dall'art.38 comma 1 lett.m-quater) del D.Lgs 163/2006 e s.m.i. La Gestione Governativa Navigazione Laghi si riserva la facoltà di procedere all'aggiudicazione del presente appalto anche in caso di presentazione di una sola offerta valida semprechè sia ritenuta congrua e conveniente. La Gestione Governativa Navigazione Laghi avrà la facoltà di non procedere all'aggiudicazione del presente appalto a suo insindacabile giudizio. Non sono ammesse offerte in aumento. Non sono ammesse offerte parziali. La Gestione Governativa Navigazione Laghi avrà la facoltà, in caso di fallimento o di risoluzione del contratto per grave inadempimento dell'originario appaltatore, di applicare l'art. 140 del D.Lgs. n. 163/2006 e s.m.i. In caso di avvalimento i concorrenti, oltre a produrre la documentazione di cui ai precedenti punti III.2.1), III.2.2), III.2.3) sono tenuti a produrre tutta la documentazione prescritta dall'art. 49, comma 2°, del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. Non è consentito, pena l'esclusione, che della stessa impresa ausiliaria si avvalga più di un concorrente, e che partecipino alla gara sia l'impresa ausiliaria che quella avvalente. In virtù di quanto disposto dall'art. 206 del D.Lgs 163/2006 e s.m.i.,



relativamente alla facoltà riconosciuta agli Enti aggiudicatori dei settori speciali di utilizzare i criteri di individuazione delle offerte anormalmente basse di cui all'art.86 del decreto stesso, si precisa che la Gestione Governativa Navigazione Laghi procederà alla verifica di congruità delle offerte che, a suo insindacabile giudizio, risulteranno basse in modo anomalo rispetto alla prestazione. Ulteriori informazioni saranno indicate nella lettera d'invito e nei relativi allegati. I dati raccolti sono trattati, ai sensi dell'art.13 del D.Lgs. 30/06/2003 n. 196, esclusivamente nell'ambito della presente gara. Il responsabile del procedimento è il Dott.Ing.Davide Mandini.

VI.4) PROCEDURE DI RICORSO

VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso: TAR competente

Organismo responsabile delle procedure di mediazione

VI.4.2) Presentazione di ricorso

VI.4.3) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione di ricorso

VI.5) DATA DI SPEDIZIONE DEL PRESENTE AVVISO ALLA GUCE 17/06/2010

Milano, 17/06/2010

Il direttore generale:
dott. Oscar Calaprice

TC10BFC13325 (A pagamento).

